



رخصة تجارية Commercial License

تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	541180	رقم الرخصة
Company Name	VALTRANS TRANSPORTATION SYSTEMS & SERVICES L.L.C	اسم الشركة
Trade Name	VALTRANS TRANSPORTATION SYSTEMS & SERVICES L.L.C	الإسم التجاري
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	13/01/2022	تاريخ الإنتهاء
D&B D-U-N-S ®	534465059	الرقم العالمي
Register No.	69475	رقم السجل التجاري
Issue Date	14/01/2003	تاريخ الإصدار
Main License No.	541180	رقم الرخصة الأم
DCCI No.	84510	عضوية الغرفة

الأطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	United Arab Emirates / الامارات	منصور خليفة سلطان بن حبتور	166572
			MANSOOR KHALIFA SULTAN BIN HABTOOR	

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

Car Washing & Cleaning	غسل السيارات وتنظيفها
Valet Parking Services	خدمات استيقاف وصف السيارات
Passenger Luggage Delivery	توصيل حقائب المسافرين
Corporate Services Provider (CSP)	مزود خدمات الشركات
Parking Management Electronic Systems Installation & Maintenance	اعمال تركيب الانظمة الالكترونية لادارة مواقف السيارات وصيانتها
Car Park Rental & Management	تأجير مواقف السيارات وادارتها
Information Technology Network Services	خدمات شبكات تقنية المعلومات
Automated Car Parking Systems Installation & Maintenance	اعمال تركيب انظمة مواقف السيارات الالية وصيانتها
Computer Systems & Communication Equipment	تصميم نظم الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال
Software Design	
Delivery Services	خدمات توصيل الطلبات

Print Date 13/01/2021 13:35 تاريخ الطباعة

Receipt No. 13782920 رقم الإيصال



الإمارات
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



			Address / العنوان	
Phone No	971-4-3356868	تليفون	P.O. Box	3685 صندوق بريد
Fax No	971-4-3354777	فاكس	Parcel ID	319-155 رقم القطعة
Mobile No	971-50-4505995	هاتف متحرك	مكتب رقم 311 ملك شركة بن شغفار القابضة (ش.ذ.م.م) - بر دبي - الحميرية	
			البريد الإلكتروني / Email	
			Remarks / الملاحظات	

Print Date 13/01/2021 13:35 تاريخ الطباعة

Receipt No.

13782920

رقم الإيصال



الإمارات
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



ملحق الشركاء Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S ® 534465059 License No. 541180 رقم الرخصة

اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصة	Sr. No./مستند الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الاسم
90.0000000%	166572	الامارات / United Arab Emirates	منصور خليفة سلطان / Mansoor Khalifa Sultan Bin Habtoor بن حبتور
10.0000000%	234123	الامارات / United Arab Emirates	Sh Saud Bin Suhail Bin Obaid Bin Suhail Almaktoom / الشيخ سعود بن سهيل بن عبيد بن سهيل آل مكتوم

Print Date 13/01/2021 13:35 تاريخ الطباعة

Receipt No.

13782920

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	541180	رقم الرخصة الأم	Register No.	69475	رقم القيد
Company Name	فالترانس لخدمات وانظمة المواصلات ش.ذ.م.م VALTRANS TRANSPORTATION SYSTEMS & SERVICES L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة		
Expiry Date	13/01/2022	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	17/08/2004	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®	534465059	الرقم العالمي		

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	300,000	الإسمي
Paid	300,000	المدفوع
No. of Shares	0	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	العملة
		درهم اماراتي

عنوان الرخصة / License Address

مكتب رقم 311 ملك شركة بن شعفار القابضة (ش.ذ.م.م) - بر دبي - الحميرية

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مكتب رقم 311 ملك شركة بن شعفار القابضة (ش.ذ.م.م) - بر دبي - الحميرية

أنشطة السجل / Register Activities

Automated Car Parking Systems Installation & Maintenance	اعمال تركيب انظمة مواقف السيارات الالية وصيانتها
Parking Management Electronic Systems Installation & Maintenance	اعمال تركيب الانظمة الالكترونية لادارة مواقف السيارات وصيانتها
Car Washing & Cleaning	غسل السيارات وتنظيفها
Passengers Transport by Rented Buses	نقل الركاب بالحافلات المؤجرة
Passenger Luggage Delivery	توصيل حقائب المسافرين
Delivery Services	خدمات توصيل الطلبات
Car Park Rental & Management	تأجير مواقف السيارات وادارتها
Computer Systems & Communication Equipment Software Design	تصميم نظم الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال
Information Technology Network Services	خدمات شبكات تقنية المعلومات
Valet Parking Services	خدمات استيقاف وصف السيارات
Corporate Services Provider (CSP)	مزود خدمات الشركات

Print Date 13/01/2021 13:35 تاريخ الطباعة

Receipt No.

13782920

رقم الإيصال



الإمارات
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae

شهادة تسجيل العضوية Membership Certificate

License no.	541180	رقم الرخصة	541180
Membership no.	84510	رقم العضوية	84510
Registration no.	69475	رقم السجل التجاري	69475
Trade Name	VALTRANS TRANSPORTATION SYSTEMS ANDSERVICES L.L.C	الاسم التجاري	فالترانس لخدمات وانظمة المواصلات ش.ذ.م. م
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة
Activity	Valet Parking Services Information Technology Network Services Computer Systems & Communication Equipment Software Design Car Washing & Cleaning Passenger Luggage Delivery Car Park Rental & Management Parking Management Electronic Systems Installation & Maintenance Automated Car Parking Systems Installation & Maintenance Delivery Services Corporate Services Provider (CSP)	نوع النشاط	خدمات استيقاف وصف السيارات خدمات شبكات تقنية المعلومات تصميم نظم الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال غسل السيارات وتنظيفها توصيل حقائب المسافرين تأجير مواقف السيارات وإدارتها اعمال تركيب الانظمة الالكترونية لادارة مواقف السيارات وصيانتها اعمال تركيب انظمة مواقف السيارات الالية وصيانتها خدمات توصيل الطلبات مزود خدمات الشركات
Member Since	14/01/2003	تاريخ الإنتساب	14/01/2003
Date of Issue	14/01/2003	تاريخ الإصدار	14/01/2003
Expiry Date	13/01/2022	تاريخ الإنتهاء	13/01/2022